

# CARTA VMNÁÁ<sup>n</sup> VMNAA<sup>n</sup> YE<sup>n'ē</sup> SAN PEDRO

Pedro idingúu<sup>n</sup> yā carta 'cūū  
ye<sup>n'ē</sup> hermanos chi i'téénu  
yā Jesucristo hermanos chi  
s'néé<sup>n</sup> 'muu<sup>n</sup> chi s'néé<sup>n</sup> mii<sup>n</sup>

1 'Úú Pedro 'úú ni 'úú 'áámá  
apóstol ye<sup>n'ē</sup> Jesucristo. Ní  
Cristo dichóo yā 'úú chi 'úú candeé  
nduudu cuaacu ye<sup>n'ē</sup> Ndyuūs. 'Úú  
idinguú<sup>n</sup> carta 'cūū ye<sup>n'ē</sup> 'ii<sup>n</sup>yā<sup>n</sup> chi  
i'téénu yā Señor Jesucristo ní nguéé  
chi<sup>i</sup> ch'eetinée yā na yáā<sup>n</sup> ye<sup>n'ē</sup> yā tí  
che<sup>n</sup>e 'néé<sup>n</sup> 'múú<sup>n</sup> che<sup>n</sup>e 'néé<sup>n</sup> mii<sup>n</sup>  
yā ndii yá<sup>n</sup>aa ye<sup>n'ē</sup> Ponto, ye<sup>n'ē</sup>  
Galacia, ye<sup>n'ē</sup> Capadocia, ye<sup>n'ē</sup> Asia,  
ndúúcū Bitinia. <sup>2</sup>Ní idinguú<sup>n</sup> ye<sup>n'ē</sup>  
ndís'tii, 'ii<sup>n</sup>yā<sup>n</sup> chi Ndyuūs ndeevē  
yā tan'dúúcā chi Ndyuūs deenú  
yā chi ca<sup>n</sup>a yā dii<sup>n</sup> yā ndíí vmnáá<sup>n</sup>  
vmnaa<sup>n</sup>. Ní Espíritu N'dai ye<sup>n'ē</sup>  
Ndyuūs ní nadideevé yā ndís'tii  
cáávā chi n'giindiveé<sup>n</sup> ní ye<sup>n'ē</sup> e yā ní  
cáávā yuuú<sup>n</sup> ye<sup>n'ē</sup> Señor Jesucristo  
chi nadideevé yā ndís'tii. Ne<sup>n'ē</sup> chi  
Ndyuūs téé yā ndís'tii n'deee n'dái  
vaadī n'dai ye<sup>n'ē</sup> yā ní vaadī 'dii<sup>n</sup>  
cuuvi ch'eete nguaa<sup>n</sup> ndís'tii.

<sup>3</sup>Dich'eete ca yú Ndyuūs chi  
chiida Señor Jesucristo caati nééné  
ya'ai iinú yā s'uuú<sup>n</sup> chi dii<sup>n</sup> yā chi  
ch'iindiyáa<sup>n</sup> ngai yú. Chuū dii<sup>n</sup> yā

caati nadacuée<sup>n</sup> yā Jesucristo ye<sup>n'ē</sup>  
nguaa<sup>n</sup> tiná<sup>n</sup>ā. Maa<sup>n</sup> ní cucáávā  
Ndyuūs tee yā s'uuú<sup>n</sup> 'áámá vida  
ngai ye<sup>n'ē</sup> yú ní vée esperanza  
ye<sup>n'ē</sup> yú. <sup>4</sup>Ní cūnee ngiinu yú  
ye<sup>n'ē</sup> tanducuée<sup>n</sup> vaadī n'dai ye<sup>n'ē</sup>  
Ndyuūs chi Ndyuūs nga<sup>n</sup>ā yā chi  
tée yā s'uuú<sup>n</sup> chi cuuvi ye<sup>n'ē</sup> yú.  
Ní Ndyuūs nanguáín'dai yā cáávā  
s'uuú<sup>n</sup> chii<sup>n</sup> chi cuuvi ye<sup>n'ē</sup> yú na  
va'ai cheeti nguuvi naachi nguéé  
cuuvi chōō. Ní nguéé cuuví 'cusee,  
ndíí nguéé cíúví chōōo ye<sup>n'ē</sup>. <sup>5</sup>Ní  
chuū chi Ndyuūs nguáín'dai yā  
ní cáávā ndís'tii ti ndís'tii i'téénu  
ní Jesucristo. Ní Ndyuūs dii<sup>n</sup> yā  
cuidado ndís'tii ndúúcū poder ye<sup>n'ē</sup>  
yā 'naa<sup>n</sup> chi cūnee ngiinu ní chi  
nadanguá<sup>n</sup>ai yā ndís'tii chi cuuvi  
déenu ní ye<sup>n'ē</sup> chuū tiempo chi  
cuchiíi.

<sup>6</sup>Ní canee chi yeenú ní ye<sup>n'ē</sup>  
chuū 'aara chi dindaachí ní duu'vi  
tiempo nūu<sup>n</sup> 'naa<sup>n</sup> chi n'geenú ní  
ngii n'deee n'dái cosas chí ngíi.  
<sup>7</sup>Cáávā chi i'téénu ní Jesucristo  
vaadī i'téénu ye<sup>n'ē</sup> ní ní tan'dúúcā  
'díi<sup>n</sup>nguāa<sup>n</sup>, 'tíicā. Ní 'ii<sup>n</sup>yā<sup>n</sup> canéé  
chi n'diichinee<sup>n</sup> 'díi<sup>n</sup>nguāa<sup>n</sup> ndúúcū  
ya<sup>n</sup>ā caati cuuvi deenú yā chi  
dámaa<sup>n</sup> 'díi<sup>n</sup>nguāa<sup>n</sup>. Ní 'tiicá

ntúū<sup>n</sup> vaadí i'téenu ye<sup>n</sup>'é ní 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup> canéé chí n'diichíne<sup>n</sup> yā. Ní vaadí i'téenu ye<sup>n</sup>'é ní nduudu chi ichéé ye<sup>n</sup>'e tanducué<sup>n</sup>'ē taachi 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup> n'diichinee<sup>n</sup> yā ye<sup>n</sup>'ē, tuu'mi ní cuaacu chi i'téenu ní ní 'áamá cūnee vaadí i'téenu ye<sup>n</sup>'é ní nguéé ti 'dí<sup>n</sup>nguāa<sup>n</sup> chí n'giinu. Cuayiivi taachi ndaá Jesucristo tuu'mi ní dich'eté yā ndís'tii ní dii<sup>n</sup> yā honrar ndís'tii ní dii<sup>n</sup> yā chi n'deevē ngii ndís'tii cáavā chi n'daacā ca i'téenu ní Jesucristo.

<sup>8</sup>Áárá chi nguéé n'diichí yā Jesucristo dine<sup>n</sup>'é ní 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup>. Ní i'téenu ní 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup> 'áárá chi nguéé inaá<sup>n</sup> ní 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup>. Maa<sup>n</sup> ní neené yeenú ní ndúúcū vaadí yeenu chi ch'eete taavi ca. Ní nguéé vée nduudu ye<sup>n</sup>'é ní chi cuuvi caa<sup>n</sup>'má<sup>n</sup> ní ye<sup>n</sup>'ē. <sup>9</sup>Ní ne<sup>n</sup>'é ní tunée<sup>n</sup> ní nguivi chi Ndyuūs nadanguá<sup>n</sup>'ai yā almas ye<sup>n</sup>'e ní. Ní cáavā chuū chi i'téenu ca ní Ndyuūs.

<sup>10</sup>Tiempo chi 'áá chóoo 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup> profetas chi candée yā nduudu ye<sup>n</sup>'é Ndyuūs neené n'dai n'nuu<sup>n</sup> yā ye<sup>n</sup>'e chi Ndyuūs nadanguá<sup>n</sup>'ai yā 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup>. Ní itíinguunee<sup>n</sup> yā ye<sup>n</sup>'e chuū. Profetas ní 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup> chi nga<sup>n</sup>'á yā ye<sup>n</sup>'e chi Ndyuūs ca<sup>n</sup>'á yā chi téé yā ndís'tii ye<sup>n</sup>'e chi n'dai taavi ca ye<sup>n</sup>'é yā. <sup>11</sup>Ní profetas ní ne<sup>n</sup>'é yā deenu yā ye<sup>n</sup>'e tiempo 'cūū ni táacā cuuvi chóoo ye<sup>n</sup>'e tiempo 'cūū taachi Cristo 'cueenú yā cuuvi ní cuchée yā. Ní cuayiivi cuchií chi deevee ngii ye<sup>n</sup>'é Cristo caati Espíritu ye<sup>n</sup>'e Cristo chi canee ndúúcū profetas 'áá ch'i<sup>n</sup>'í yā profetas ye<sup>n</sup>'e chuū. <sup>12</sup>Naati Ndyuūs ch'i<sup>n</sup>'í yā profetas chi tiempo ye<sup>n</sup>'e Cristo yen<sup>n</sup>'e chi nga<sup>n</sup>'á yā nguéé cuuvi n'diichí

profetas naati ndís'tii ní 'áá n'diichí ní. Profetas nga<sup>n</sup>'á yā nduudu cuaacu ye<sup>n</sup>'e chi cuchií naati ndís'tii 'áá n'giindiveé<sup>n</sup> ní chi 'áá chóoo chíí<sup>n</sup> chí ca<sup>n</sup>'a yā. Ní cáavā 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup> chi nga<sup>n</sup>'á yā ngii yā ndís'tii nduudu cuaacu chi Jesús nadanguá<sup>n</sup>'ai yā 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup> ndúúcū poder ye<sup>n</sup>'é Espíritu N'dai ye<sup>n</sup>'é Ndyuūs. Ní Ndyuūs dichóo yā Espíritu N'dai ye<sup>n</sup>'é yā ye<sup>n</sup>'é va'ai cheeti nguivi nanáá<sup>n</sup> s'uúú<sup>n</sup>. Ní nducué<sup>n</sup>'ē chuū ní ángeles maá<sup>n</sup> yā ne<sup>n</sup>'e yā snaa<sup>n</sup> yā dendu'ū.

Ndyuūs yaa'ví yā 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup> chi cuuvi ye<sup>n</sup>'é yā ní n'daacā ca cuuví yā

<sup>13</sup>Maa<sup>n</sup> ní cáavā nducué<sup>n</sup>'ē chuū nadacadíínuu<sup>n</sup> ní n'daacá ye<sup>n</sup>'e chi ca<sup>n</sup>'á ní dii<sup>n</sup> ní ní 'cueetinéé n'daacá ní. Ní cunee ngiinú ní dámaá<sup>n</sup> ye<sup>n</sup>'e nducué<sup>n</sup>'ē chi n'dai taavi chi Señor Jesucristo ca<sup>n</sup>'á yā téé yā ndís'tii taachi ndaa yā taama vñmé<sup>n</sup>'ée. <sup>14</sup>Ndís'tii ní 'caandiveé<sup>n</sup> ní nduudu ye<sup>n</sup>'é Ndyuūs ti daiya Ndyuūs ndís'tii. Ní nguéé dii<sup>n</sup> ní tan'dúúcā chi dii<sup>n</sup> ní nducué<sup>n</sup>'ē chi ne<sup>n</sup>'e maá<sup>n</sup> ní taachi 'áá cuéé n'diichí ní Ndyuūs. <sup>15</sup>Maa<sup>n</sup> ní 'cueetinéé n'daacá ní chi nguéé vée nuu<sup>n</sup>ndi ye<sup>n</sup>'é ní caati Ndyuūs chi yaa'ví yā ndís'tii chi cuuvi ye<sup>n</sup>'é yā ndís'tii ní deevee yā. <sup>16</sup>Canéé nguū<sup>n</sup> na libro ye<sup>n</sup>'é Ndyuūs 'tíicá: Canéé chí dii<sup>n</sup> n'daacá ní chi deevee ní caati 'úú, Ndyuūs, ní deevee 'úú.

<sup>17</sup>Nduuti chi ndís'tii ní nga<sup>n</sup>'á ní chi Ndyuūs ní chiidá ní ní caacá ní Ndyuūs chi cunee yā ndís'tii, canéé chí 'cueetinéé n'daacá ní ní 'va'a ní Ndyuūs ne<sup>n</sup>'e chi cuneé ní i<sup>n</sup>'yee<sup>n</sup>dí 'cūū. Ndyuūs ye<sup>n</sup>'e yú 'áá daamá nūu<sup>n</sup> n'guú<sup>n</sup> yā

nducyaaca 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup>. Ní n'diichí yā ca'aámá cā'aama yā tan'dúúcā chi ch'ectineé yā ndúúcū ntii<sup>n</sup>nyu<sup>n</sup> chi dií<sup>n</sup> yā. <sup>18</sup>Deenú nī chi Ndyuūs nadanguá<sup>n</sup>ai yā ndís'tii ye<sup>n</sup>e vida chi nguéé n'daácā chi sta'ā nī ye<sup>n</sup>e 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup> ye<sup>n</sup>e ndaata ye<sup>n</sup>e nī. Ní n'dáácā ca deenú nī chi nadí<sup>n</sup>vē ye<sup>n</sup>e chi nadanguá<sup>n</sup>ai yā ndís'tii. Nguéé cuái yā ndúúcū dendu'ū chí nchōō tan'duucā 'dí<sup>n</sup>nguāa<sup>n</sup> o 'dí<sup>n</sup>nguēe. <sup>19</sup>Naati Ndyuūs nadanguá<sup>n</sup>ai yā ndís'tii ndúúcū yuuú<sup>n</sup> chi ya<sup>n</sup>ai chí'vē ti yuuú<sup>n</sup> ye<sup>n</sup>e Cristo. Cristo nī ca'a yā maá<sup>n</sup> yā cuerpo caavā ofrenda chi 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup> s'ee<sup>n</sup> 'caa'n'nu<sup>n</sup> ya 'yā. Ní Cristo mii<sup>n</sup> tan'dúúcā 'áámá 'iti cuúchī chi nguéé n'gai tī ní nguéé de<sup>n</sup> vee ndí<sup>n</sup> ye<sup>n</sup>e tī, 'tíica yā. <sup>20</sup>Ní Ndyuūs ndeevē yā Cristo chi maá<sup>n</sup> yā cuerpo ye<sup>n</sup>e yā cuuvi ofrenda ndí<sup>n</sup> vmnaáa<sup>n</sup> vmnaa<sup>n</sup> taachi 'āā cuéé din'dái yā i<sup>n</sup>yee<sup>n</sup>dí 'cūū. Naati maa<sup>n</sup> ní nguivi s'ee<sup>n</sup> Ndyuūs ch'i<sup>n</sup>i yā Cristo nanáá<sup>n</sup> ndís'tii ní caavā ndís'tii. <sup>21</sup>Ní cucáávā Cristo mii<sup>n</sup> ní ndís'tii i'téenu nī Ndyuūs chi nadacuée<sup>n</sup> yā Cristo ye<sup>n</sup>e nguaa<sup>n</sup> tiná<sup>n</sup>ā. Ní Ndyuūs dich'eeté yā Cristo ndúúcū honor. Ní ndís'tii 'āā i'téenu nī Ndyuūs ní cūnee ngiinú nī ye<sup>n</sup>e chi Ndyuūs ca<sup>n</sup>a yā chí téé yā ndís'tii chi cuuvi ye<sup>n</sup>e nī.

<sup>22</sup>Maa<sup>n</sup> ní chi 'āā i'téenu nī nduudu cuaacu ye<sup>n</sup>e Cristo cucáávā Espíritu N'dai ye<sup>n</sup>e Ndyuūs 'āā dideevē nī staava ye<sup>n</sup>e nī chi dine<sup>n</sup>e nī hermanos ye<sup>n</sup>e yú. Canéé chi dine<sup>n</sup>e taavi cá nī 'aama nī taama nī hermanos ndúúcū staava ye<sup>n</sup>e nī chí ddeeve. <sup>23</sup>Ndís'tii nī 'āā chí iindiyáa<sup>n</sup> nī taama vmné<sup>n</sup>ee

nguéé ye<sup>n</sup>e 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup> ye<sup>n</sup>e i<sup>n</sup>yee<sup>n</sup>dí 'cūū chí 'cuúvi yā naati ye<sup>n</sup>e nduudu ye<sup>n</sup>e Ndyuūs, nduudu chi canduuchi ní 'áámá cūnee cue<sup>n</sup>e daā<sup>n</sup>ma<sup>n</sup>. <sup>24</sup>Caati canéé nguū<sup>n</sup> na libro ye<sup>n</sup>e Ndyuūs 'tíicā:

Tanducué<sup>n</sup>e 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup> ye<sup>n</sup>e i<sup>n</sup>yee<sup>n</sup>dí 'cūū ní tan'dúúcā yaátā ní tanducué<sup>n</sup>e chí n'geete ca ye<sup>n</sup>e 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup> ní tan'dúúcā naāndā ye<sup>n</sup>e yaátā, 'tíica yā. Yaátā mii<sup>n</sup> ní ti<sup>n</sup>i ní naandā mii<sup>n</sup> ní n'gee<sup>n</sup>,

<sup>25</sup>naati nduudu cuaacu ye<sup>n</sup>e Ndyuūs ní 'áámá cūnee cue<sup>n</sup>e daā<sup>n</sup>ma<sup>n</sup>.

Ní nduudu cuaacú 'cūū ye<sup>n</sup>e evangelio chí<sup>n</sup> chi candéé 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup> nanáá<sup>n</sup> ndís'tii.

**2** Maa<sup>n</sup> ní cáávā chuū divíi nī 'áámá lado nducué<sup>n</sup>e chí dií<sup>n</sup> nī chi nguéé n'daácā ní nguéé cannche'éí nī. Ndí<sup>n</sup> nguéé caa'má<sup>n</sup> nī dendu'ū chi nguee cuaacu. Ndí<sup>n</sup> nguéé ndúú dií<sup>n</sup> ngueé nī ye<sup>n</sup>e taama 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup>. Ndí<sup>n</sup> nguéé ndúú nga'a nī nduudu yaadī ye<sup>n</sup>e 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup>. <sup>2</sup>Ní ndís'tii tan'dúúcā chi dacua'aá chi caama 'niindiyáa<sup>n</sup> ní ne<sup>n</sup>e leche, 'tíicā ndís'tii. Dií<sup>n</sup> nī ní ne<sup>n</sup>e nī leche chi nduudu n'dai ye<sup>n</sup>e nduudu cuaacu. Ní cuuvi cu'téenu cá nī ndúúcū nduudú 'cūū tan'dúúcā dacua'aá cuuvi 'cuiitá yā ndúúcū leche n'dai. <sup>3</sup>'Tíicā cuuvi dií<sup>n</sup> nī nduuti chi cuaacu níi<sup>n</sup>nyú<sup>n</sup> n'diichínee<sup>n</sup> nī Señor Jesucristo chí n'dai yā.

**Jesucristo ní tan'dúúcā tuúu ch'eeete chí canduuchi**

<sup>4</sup>Ndís'tii canéé chi ndaa nii<sup>n</sup>nuú<sup>n</sup> ní nanáá<sup>n</sup> Señor Jesucristo ti tan'dúúcā

'áámá tuūu ch'ëete chí canduuchi  
 'tiicá ní. 'Ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup> ye<sup>n</sup>e i<sup>n</sup>'yee<sup>n</sup>dí  
 'cūu nguéé 'cuú<sup>n</sup> yā tuuú mii<sup>n</sup> ti  
 nadacadíínuu<sup>n</sup> yā chi nguéé dichíí'vē  
 naati Ndyuūs ndeeve yā tuuú mii<sup>n</sup> chi  
 ya<sup>n</sup>'ai chíí'vē chi Cristo. <sup>5</sup>Ní ndís'tiī  
 ntúu<sup>n</sup> tan'dúúcā tuuú cánduuuchi  
 'tiicá ní ti Ndyuūs 'āā teé yā ndís'tiī  
 vida ngai. Ca'a ní lugar Ndyuūs  
 chí cuta'á yā vida ye<sup>n</sup>e ndís'tiī ní  
 din'dái yā ye<sup>n</sup>e cuerpo ye<sup>n</sup>e ndís'tiī  
 'áámá yaācū ye<sup>n</sup>e Espíritu N'dai  
 ye<sup>n</sup>'e Ndyuūs. Ní ndís'tiī canéé  
 chi dii<sup>n</sup> ní ntii<sup>n</sup>nyu<sup>n</sup> ye<sup>n</sup>e chiiduú  
 ye<sup>n</sup>'e yaacú 'cūu ní ca'á ní ofrendas  
 nanáá<sup>n</sup> Ndyuūs ndúúcū chi duuchi  
 Jesucristo, ofrendas chi Ndyuūs  
 cuuvi 'cuáa<sup>n</sup> yā. <sup>6</sup>Ní 'tíicā canéé nguū<sup>n</sup>  
 na libro ye<sup>n</sup>'e Ndyuūs cáávā chūu:

Cuin'diichí ní. 'Úú Ndyuūs cu'neé<sup>n</sup>  
 yāa<sup>n</sup> Sión 'áámá tuuú ch'ëete  
 ye<sup>n</sup>'e cimiento ye<sup>n</sup>'e esquina  
 ye<sup>n</sup>'e yaācū. Tuuú mii<sup>n</sup> n'deevē  
 ní ya<sup>n</sup>'ai chíí'vē. 'Ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup> chi  
 i'téenu yā Señor ye<sup>n</sup>'e yú chi  
 tuuú ch'ëete mii<sup>n</sup> nguéé cuuvi  
 'cuinaáa<sup>n</sup> yā ye<sup>n</sup>'e Señor ye<sup>n</sup>'e yú.  
<sup>7</sup>Ní tuuú mii<sup>n</sup> ní neené vēé chii'vē  
 cucáávā ndis'tiī chi i'téenu ní Cristo  
 naati nguéé 'tíicā tuuú mii<sup>n</sup> nanáá<sup>n</sup>  
 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup> chi nguéé i'téenu yā. 'Tíicā  
 canéé nguū<sup>n</sup> na libro ye<sup>n</sup>'e Ndyuūs:

Tuuú mii<sup>n</sup> nüu<sup>n</sup> chi i<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup> chi  
 din'dái yā yaācū nguéé 'cūu<sup>n</sup>  
 yā ti nadacadíínuu<sup>n</sup> yā chi  
 nguéé dichíí'vē. Tuuú 'cūu nüu<sup>n</sup>  
 ní tuuú cheëete ye<sup>n</sup>'e cimiento  
 ye<sup>n</sup>'e esquina.

<sup>8</sup>Ní canéé nguū<sup>n</sup> na libro ye<sup>n</sup>'e  
 Ndyuūs táámá chi 'tíicá:

Tuuú 'cūu ní dii<sup>n</sup> chi cuundí ca'a  
 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup> ni tuuú mii<sup>n</sup> chii<sup>n</sup> chí  
 cundeeve 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup>.

Cuaacu chí indéé ca'a yā ti nguéé  
 n'giindiveé<sup>n</sup> yā nduudu cuaacu ní  
 Ndyuūs dii<sup>n</sup> yā chi 'tíicá canee chi  
 dii<sup>n</sup> 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup> s'ee<sup>n</sup>.

### Ye<sup>n</sup>'e 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup> chi ye<sup>n</sup>'e Ndyuūs

<sup>9</sup>Ndís'tiī ní ye<sup>n</sup>'e 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup> chi  
 Ndyuūs ndeevē yā. Ndís'tiī ní  
 chiiduú ye<sup>n</sup>'e Ndyuūs chi Rey.  
 Ndís'tiī ní ye<sup>n</sup>'e ndaata deevé.  
 Ndís'tiī ní ye<sup>n</sup>'e Ndyuūs ndís'tiī.  
 'Tíicā dii<sup>n</sup> Ndyuūs caati ndís'tiī  
 cuuvi caa<sup>n</sup>má<sup>n</sup> ní chi ch'ëete n'dai  
 chi dii<sup>n</sup> Ndyuūs. Ndyuūs n'gai yā  
 ndís'tiī ye<sup>n</sup>'e na maai<sup>n</sup> ní ndaa ní  
 nanáá<sup>n</sup> yā ná déevé chi n'deevē  
 n'dai ye<sup>n</sup>'e maá<sup>n</sup> yā. <sup>10</sup>Ndís'tiī ní  
 tiempo chi chóōo ní nguéé ye<sup>n</sup>'e  
 Ndyuūs ndís'tiī naati maa<sup>n</sup> ní 'tiicá  
 ní. Tiempo chi chóōo Ndyuūs nguéé  
 ya'ai 'iinú yā ndís'tiī naati maa<sup>n</sup> ní  
 'tíicá déénu ní chi Ndyuūs ya'ai 'iinú  
 yā ndís'tiī ti ye<sup>n</sup>'e Ndyuūs ndís'tiī.

### 'Ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup> chi 'áámá dii<sup>n</sup> yā ntii<sup>n</sup>nyu<sup>n</sup> ye<sup>n</sup>'e Ndyuūs

<sup>11</sup>Ndís'tiī hermanos ye<sup>n</sup>'e chi  
 ne<sup>n</sup>'e taavi, 'úú idi'ciuitú ndís'tiī chi  
 tan'dúúcā 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup> chi snúú<sup>n</sup> yúúní  
 'tiicá ní ne<sup>n</sup>'e chi sneé ní i<sup>n</sup>'yee<sup>n</sup>dí  
 'cūu ndís'tiī. Nguéé dii<sup>n</sup> ní nuu<sup>n</sup>ndi  
 tan'dúúcā chi ne<sup>n</sup>'e cuerpo ye<sup>n</sup>'e  
 ní chi dii<sup>n</sup> ní caati chii<sup>n</sup> chi ne<sup>n</sup>'e  
 cuerpo ye<sup>n</sup>'e ní ní cue<sup>n</sup>'e daā<sup>n</sup>ma<sup>n</sup>  
 contra ye<sup>n</sup>'e chi ne<sup>n</sup>'e staava ye<sup>n</sup>'e  
 ní. <sup>12</sup>'Cueetinéé n'daaca ní nguaa<sup>n</sup>  
 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup> chi nguéé i'téenu yā nduudu  
 cuaacu ye<sup>n</sup>'e Ndyuūs. Ní 'áárá chí  
 nga<sup>n</sup>'á 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup> s'ee<sup>n</sup> contra ye<sup>n</sup>'e  
 ndís'tiī tan'dúúcā chi ndís'tiī ní  
 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup> chi nguéé n'daacā, 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup>  
 s'ee<sup>n</sup> ní cuuvi snaa<sup>n</sup> yā ntii<sup>n</sup>nyu<sup>n</sup> chi  
 n'daacā ca chi idifí ní. Ní cuuvi

'caa<sup>n</sup>'má<sup>n</sup> yā chi ch'eeete ca Ndyuūs nguubi chi Ndyuūs ndaa yā taama vñné<sup>n</sup>ee ní nnguaí yā cuenta ye<sup>n</sup>e nuú<sup>n</sup>ndi ye<sup>n</sup>e yú.

<sup>13</sup>Canéé chi dií<sup>n</sup> ní tan'dúúcā chi nga<sup>n</sup>'ā 'ii<sup>n</sup>ntyé<sup>n</sup>ē 'āā du'ú nñu<sup>n</sup> chi véé nduuti chi sa<sup>n</sup>'ā rey o chí 'ii<sup>n</sup>ntyé<sup>n</sup>ē ch'eeete. Ní n'daacā canee ní nanáa<sup>n</sup> yā caavā chi ndís'tii ní ye<sup>n</sup>ē Señor Ndyuūs ye<sup>n</sup>e yú ndís'tii. <sup>14</sup>Ní dií<sup>n</sup> ní chi nga<sup>n</sup>'a 'ii<sup>n</sup>yā<sup>n</sup> 'ii<sup>n</sup>ntyé<sup>n</sup>ē chi Ndyuūs s'neé<sup>n</sup> yā mii<sup>n</sup> caati 'ii<sup>n</sup>ntyé<sup>n</sup>ē cuuvi ca'a yā castigo 'ii<sup>n</sup>yā<sup>n</sup> chi nguéé n'daacā idif<sup>n</sup> yā ní cuuvi caa<sup>n</sup>'má<sup>n</sup> yā chi ch'eeeté 'ii<sup>n</sup>yā<sup>n</sup> chi n'daacā idif<sup>n</sup> yā. <sup>15</sup>Ti chuū ní chii<sup>n</sup> chi Ndyuūs ne<sup>n</sup>é yā chi dií<sup>n</sup> ní. Ní cáavā chi ndís'tii din'daacá ní, 'ii<sup>n</sup>yā<sup>n</sup> chi zonzo yā ní nguéé deenu yā nguéé cuuvi caa<sup>n</sup>'má<sup>n</sup> yā dē'ē vee contra ye<sup>n</sup>e ndís'tii.

<sup>16</sup>Ní 'cueetinée ní tan'dúúcā 'ii<sup>n</sup>yā<sup>n</sup> chi canéé libre yā. Nguéé dií<sup>n</sup> ní chii<sup>n</sup> chi nguee n'daacā cucáavā chi canéé libre ní, ní nga<sup>n</sup>'á ní chi cuuvi dif<sup>n</sup> ni 'túúcā. N'daacā ca chi 'cueetinée n'daacá ní ti ndís'tii 'ii<sup>n</sup>yā<sup>n</sup> chi 'áamá canee chi dichí<sup>v</sup>ē Ndyuūs. <sup>17</sup>Ní dií<sup>n</sup> ní honrar nducyaaca 'ii<sup>n</sup>yā<sup>n</sup>. Ní diné<sup>n</sup>e ní nducyaaca hermanos ye<sup>n</sup>e yú. 'Va'á ní Ndyuūs ní dií<sup>n</sup> ní honrar emperador chi 'ii<sup>n</sup>ntyé<sup>n</sup>ē.

Ye<sup>n</sup>e chi Cristo n'geenu yā ngii chi ejemplo ye<sup>n</sup>e yú

<sup>18</sup>Ndís'tii 'ii<sup>n</sup>yā<sup>n</sup> criados chi chí<sup>v</sup>ē, dií<sup>n</sup> ní respetar patrón ye<sup>n</sup>ē ní ní dií<sup>n</sup> ní tan'dúúcā chi nga<sup>n</sup>'a patrón ye<sup>n</sup>e ní, nguéé dámaā<sup>n</sup> patrón ye<sup>n</sup>ē ní chi din'daacā ní n'dai yā naati patrón ye<sup>n</sup>ē ní chi nguéé din'daaca yā ní taa<sup>n</sup> yā.

<sup>19</sup>Caati n'daacā ca chi cuchee ní taachi n'geenu ní ngii cáavā cosas chi nguéé n'daacā chi dií<sup>n</sup> 'ii<sup>n</sup>yā<sup>n</sup> chi contra ye<sup>n</sup>ē ní. Ní cuchee ní ti deenu ní chi n'daacā idii<sup>n</sup> ní. 'Tíicā Ndyuūs ne<sup>n</sup>e yā chi dií<sup>n</sup> ní. <sup>20</sup>¿De'ē ch'eeete chuū nduuti chi n'geenú ní ngii ti véé nuu<sup>n</sup>ndi ye<sup>n</sup>ē ní ni 'tíicā castigo ye<sup>n</sup>ē ní, ní ichée ní? Nguéé ch'eeete chuū. Naati nduuti chi n'geenu ní ngii ti n'daacā idíi<sup>n</sup> ní ni ngiinū ngiinū cuchee ní tuu'mi ní Ndyuūs nadi'viicú yā ndís'tii.

<sup>21</sup>Ní yaa'ví yā ndís'tii caavā chi dií<sup>n</sup> ní 'tíicā. Cristo 'āā ch'eenú yā chii cáavā s'uúu<sup>n</sup> ní s'neé<sup>n</sup> yā 'áamá ejemplo ye<sup>n</sup>e yú. Ní s'uúu<sup>n</sup> canéé chi 'tíica nuu<sup>n</sup> dií<sup>n</sup> yú tan'dúúcā chi dií<sup>n</sup> yā. <sup>22</sup>Cristo mii<sup>n</sup> nguéé dií<sup>n</sup> yā mar 'áamá chuundi 'lii<sup>n</sup> nuu<sup>n</sup>ndi ní nguéé chinnche'éí yā mar 'áamá.

<sup>23</sup>Ní taachi 'ii<sup>n</sup>yā<sup>n</sup> s'ee<sup>n</sup> nga<sup>n</sup>'a taá<sup>n</sup> yā ye<sup>n</sup>e Cristo, Cristo mii<sup>n</sup> nguéé nga<sup>n</sup>'a taá<sup>n</sup> yā ye<sup>n</sup>e yā. Ní taachi 'ii<sup>n</sup>yā<sup>n</sup> s'ee<sup>n</sup> dií<sup>n</sup> yā chi Cristo ya'ai ch'eenú yā chii nguéé ca<sup>n</sup>'ā cúncaa yā ye<sup>n</sup>e yā. Naati cünee ngiinú yā nanáa<sup>n</sup> Ndyuūs chi cuaacu chí Ndyuūs ca<sup>n</sup>'á yā n'diichi yā nuu<sup>n</sup>ndi ye<sup>n</sup>e 'ii<sup>n</sup>yā<sup>n</sup> s'ee<sup>n</sup>. Ní Ndyuūs dií<sup>n</sup> yā cosa chi cuaacu. <sup>24</sup>Cristo maá<sup>n</sup> yā candee yā nuu<sup>n</sup>ndi ye<sup>n</sup>e yú na cuerpo ye<sup>n</sup>e maá<sup>n</sup> yā taachi ch'ii yā na cruz. Ní 'ífcú s'uúu<sup>n</sup> ní cuuvi dií<sup>n</sup> yú tan'dúúcā chi n'dii yú ye<sup>n</sup>e nuu<sup>n</sup>ndi ye<sup>n</sup>e yú. Ní maa<sup>n</sup> ní 'cueetinee yú ye<sup>n</sup>e nducué<sup>n</sup>ē chi n'daacā. Ní 'āā nnduuvá ye<sup>n</sup>ē yú ye<sup>n</sup>e castigo ye<sup>n</sup>e nuu<sup>n</sup>ndi ye<sup>n</sup>e yú cáavā chi Cristo naca'ái yā cáavā nuu<sup>n</sup>ndi ye<sup>n</sup>e yú. <sup>25</sup>Tiempo chi chó'oo s'uúu<sup>n</sup> ní tan'dúúcā 'iiti cuuchī chi nindai tī 'tíicā s'uúu<sup>n</sup>

naati maa<sup>n</sup> ní ndaa yú nanáá<sup>n</sup>  
Cristo chi candéé yā cuidado s'uuú<sup>n</sup>  
tan'duucá 'áamá pastor. Cristo ní  
candéé yā cuidado alma ye<sup>n</sup>e yú.

**Ye<sup>n</sup>é 'ii<sup>n</sup>yā<sup>n</sup> chí 'níndívaacu chi  
canéé chi 'caandiveé<sup>n</sup> yā ye<sup>n</sup>é vi<sup>n</sup>**

**3** 'Ticá ntúú<sup>n</sup> ndís'tii n'daataá  
chi 'níndívaacu tá, canéé  
chi dií<sup>n</sup> ní chi nga<sup>n</sup>ā isa<sup>n</sup>ā ye<sup>n</sup>é ní.  
Ní nduuti chi isa<sup>n</sup>ā ye<sup>n</sup>é ní nguéé  
i'téénu sa Cristo, cuuvi cu'téénu  
sa Cristo cáavā n'daataá ye<sup>n</sup>e sa  
tí n'daacā n'geetinée tá. 'Áará chi  
nguéé nga<sup>n</sup>ā ta mar 'áamá nduudu  
ye<sup>n</sup>e Cristo tuu'mi ní cuuvi cu'téénu  
sa Cristo. **2**Caati n'diichi sa chi  
n'daataá ye<sup>n</sup>e sa ye<sup>n</sup>e nducué<sup>n</sup>ē  
chí idii<sup>n</sup> tá ní n'daacā ní dii<sup>n</sup> tá  
respetar isa<sup>n</sup>ā tá. **3**Ní n'daataá  
chi n'dai tá chi véé isa<sup>n</sup>ā ye<sup>n</sup>é tá  
nguéé canéé chi sta'a tá cosas ni  
s'nuu<sup>n</sup> tá cosas mii<sup>n</sup> na cuerpo ye<sup>n</sup>é  
tá chi dii<sup>n</sup> chi n'deevee maa<sup>n</sup> tá. Ní  
nguéé neené n'deevén dii<sup>n</sup> tá tii<sup>n</sup> tá  
o sta'a tá cosas ye<sup>n</sup>e 'dii<sup>n</sup>nguáā<sup>n</sup> o  
catecai chi ya'ai chí'vē chi snee  
tá chi cuuvi dich'eeté maa<sup>n</sup> tá tā<sup>n</sup>ā.  
**4**Naati n'deeveé chi ye<sup>n</sup>e tá canee  
chí cūnee ye<sup>n</sup>e maa<sup>n</sup> tá ní canéé  
chi n'deevee tá ndúúcū espíritu ye<sup>n</sup>é  
tá chi ndiicúú<sup>n</sup>. Ní canee 'dii<sup>n</sup> tá.  
Chuū ní dichí'vē nanáá<sup>n</sup> Ndyuūs.  
**5**Caati tiempo chi chó'oo 'tíicá idii<sup>n</sup>  
n'daataa s'ee<sup>n</sup> chi ye<sup>n</sup>é Ndyuūs,  
n'daataa chi i'téénu ca Ndyuūs ní  
s'teenu tá chi nga<sup>n</sup>ā isa<sup>n</sup>ā ye<sup>n</sup>é tá.  
**6**Ní tā<sup>n</sup>ā Sara 'ticá ntúú<sup>n</sup> dii<sup>n</sup> tá.  
S'teenu tá isa<sup>n</sup>ā ye<sup>n</sup>é tá chi nguuví  
Abraham. Ní nga<sup>n</sup>ā tá isa<sup>n</sup>ā ye<sup>n</sup>é  
tá: N'dii ní señor ye<sup>n</sup>é. Maa<sup>n</sup> ní  
ndís'tii cuuvi dii<sup>n</sup> ní tan'duucá chi  
ndís'tii daiya Sara ndís'tii nduuti

chi n'daacā idii<sup>n</sup> ní ní nguéé 'va'á ní  
ye<sup>n</sup>ē mar 'áamá.

**7**Ní 'tiicá ntúú<sup>n</sup> ndís'tii sa<sup>n</sup>ā chi  
véé n'daataá ye<sup>n</sup>é ní. 'Cueetinée  
ní ndúúcū tá ní dií<sup>n</sup> ní respetar  
n'daataá ye<sup>n</sup>é ní. Ní dií<sup>n</sup> ní honrar  
n'daataá ye<sup>n</sup>e ní tan'duucá chi  
deenu ní chi n'daacā ti n'daataa  
míí<sup>n</sup> nguéé véé fuerzas ye<sup>n</sup>e tá  
tan'duucá 'áamá sa<sup>n</sup>ā. Ní 'tiicá ntúú<sup>n</sup>  
Ndyuūs ye<sup>n</sup>e vaadi n'dai ye<sup>n</sup>é yā  
ca'a yā vida ye<sup>n</sup>e tá daama daama  
tan'duucá chi tee yā ndís'tii sa<sup>n</sup>ā. Ní  
ndís'tii sa<sup>n</sup>ā dii<sup>n</sup> ní 'túucá ní nguéé  
du'ū vee chi di'vaachí ndís'tii ye<sup>n</sup>e  
chi dii<sup>n</sup> ní taachi nga<sup>n</sup>angua'á ní.

**Ye<sup>n</sup>e chi n'geenu yú ngii  
caavā chi n'daacā idii<sup>n</sup> yú.**

**8**Ní ye<sup>n</sup>e nducué<sup>n</sup>ē canéé chi  
dáamá nūu<sup>n</sup> nadacadínuu<sup>n</sup> ní  
nducyaaca ndís'tii ní dáamá nūu<sup>n</sup>  
nadacadínuu<sup>n</sup> ní na staava ye<sup>n</sup>é  
ní. Diné<sup>n</sup>e ní 'aama ní taama ní  
tan'duucá chi cuáacú chi vi'í ní. Ní  
ya'ai 'iinú ní 'aamá ní taama ní. Ní  
dii<sup>n</sup> chi ndiicúú<sup>n</sup> ní 'aamá ní ndúúcū  
taama ní. **9**Taachi 'ii<sup>n</sup>yā<sup>n</sup> nguéé  
n'daacā idii<sup>n</sup> yā ndúúcu ní nguéé  
idií<sup>n</sup> ní chi nguéé ndaacā ndúúcu  
yā. Ní taachi 'ii<sup>n</sup>yā<sup>n</sup> nguéé n'daacā  
caa<sup>n</sup>má<sup>n</sup> yā ye<sup>n</sup>é ní nguéé cunncáā  
caa<sup>n</sup>má<sup>n</sup> ní ye<sup>n</sup>e yā. Ndaacā ca  
dií<sup>n</sup> ní ní caa<sup>n</sup>má<sup>n</sup> ní ndúúcū 'ii<sup>n</sup>yā<sup>n</sup>  
s'tii ní di'viicú ní 'ii<sup>n</sup>yā<sup>n</sup> s'tii. 'Tíicá  
Ndyuūs cuuvi di'viicú yā ndís'tii.  
Ndyuūs yaa'ví yā ndís'tii chi cuuvi  
ye<sup>n</sup>é yā ti dií<sup>n</sup> yā 'tíicá nduucú  
ní. **10**Canéé nguū<sup>n</sup> na libro ye<sup>n</sup>é  
Ndyuūs 'tíicá:

**'ii<sup>n</sup>yā<sup>n</sup> chi ne<sup>n</sup>e chi yeenú yā  
ndúúcū vida ye<sup>n</sup>é yā ní ne<sup>n</sup>é  
yā chi véé nduuyu ye<sup>n</sup>é yā, 'áá**

ntéé canéé chi caa<sup>n</sup>má<sup>n</sup> yā dendu'ū chi nguéé n'daacā. Ní nguéé caa<sup>n</sup>má<sup>n</sup> yā nduudu yaadi. <sup>11</sup>Canéé chi divíi yā ye<sup>n</sup>e nducue<sup>n</sup>ē chi nguéé n'daacā ní dámāa<sup>n</sup> dii<sup>n</sup> yā chi n'daacā. Canéé chí ne<sup>n</sup>é yā vaadī dii<sup>n</sup> ní dii<sup>n</sup> yā nducué<sup>n</sup>ē chi véé vaadī dii<sup>n</sup> ye<sup>n</sup>e yā. <sup>12</sup>Señor Ndyuūs ye<sup>n</sup>e yú maá<sup>n</sup> yā 'ii<sup>n</sup>yā<sup>n</sup> chi din'daacá yā. Ní cue<sup>n</sup>e daá<sup>n</sup>ma<sup>n</sup> n'giindiveé<sup>n</sup> yā chi 'ii<sup>n</sup>yā<sup>n</sup> s'ee<sup>n</sup> nga<sup>n</sup>angua'á yā. Ní Señor ye<sup>n</sup>e yú ní contra ye<sup>n</sup>e 'ii<sup>n</sup>yā<sup>n</sup> chi nguéé n'daacā idii<sup>n</sup> yā.

<sup>13</sup>¿Du'ú 'ii<sup>n</sup>yā<sup>n</sup> chí'nuucá'ai yā ndís'tii nduuti chi ndís'tii nducué<sup>n</sup>ē tiempo dii<sup>n</sup> ní chi n'daacā? Nguéé dii<sup>n</sup> yā 'tíicā. <sup>14</sup>Ní nduuti chi ndís'tii n'geenu ní ngii cáavā chi n'daacā idii<sup>n</sup> ní tuu'mi ní yeenú ní. Nguéé dii<sup>n</sup> 'va'a ní ye<sup>n</sup>ē mar 'áamá 'ii<sup>n</sup>yā<sup>n</sup> ní nguéé di'yáá ní cuuvi. <sup>15</sup>Canéé chí dich'eeté ní Cristo na staava ye<sup>n</sup>é ní ní 'cuaá<sup>n</sup> ní lugar Cristo chi 'iiví ní. Ní canéé listo ní chi cuuvi nan'gueecúta<sup>n</sup>'á ní 'áa du'ú nūu<sup>n</sup> 'ii<sup>n</sup>yā<sup>n</sup> chi intiinguunee<sup>n</sup> ndís'tii 'tíicā: Ndís'tii de'ē cáavā chi cūnee ngíínú ní ye<sup>n</sup>ē Ndyuūs ye<sup>n</sup>é ní. Ní taachi nan'gueecuta<sup>n</sup>'á ní ye<sup>n</sup>ē yā dii<sup>n</sup> ní chi ndiicúu<sup>n</sup> n'dai ní. Ní dii<sup>n</sup> ní respetar 'ii<sup>n</sup>yā<sup>n</sup>. <sup>16</sup>Cueetinéé n'daaca ní chi nguéé véé chi nadacadíínuu<sup>n</sup> ní ye<sup>n</sup>ē chi nguéé n'daacā chi dii<sup>n</sup> ní. Ní 'ii<sup>n</sup>yā<sup>n</sup> chi cunncaá nga<sup>n</sup>'á yā ye<sup>n</sup>ē chi n'daacā chi dii<sup>n</sup> ní caavā chi i'téenu ní Cristo, cuuvi 'cuináa<sup>n</sup> yā cáavā chi nga<sup>n</sup>'á yā. <sup>17</sup>N'dááca<sup>n</sup> ca chi 'cueenu yú cuuvi cáavā cosas chi n'daacā

idii<sup>n</sup> yú nduuti chi Ndyuūs ne<sup>n</sup>é yā 'tíicā, nguéé ti cáavā cosas chi nguéé n'daacā idii<sup>n</sup> yú.

<sup>18</sup>Cristo mii<sup>n</sup> maá<sup>n</sup> yā ch'eenú yā chii chi ch'ii yā cáavā nuu<sup>n</sup>ndi ye<sup>n</sup>ē yú ní 'áamá vmné<sup>n</sup>ē ch'ii Cristo cáavā nuu<sup>n</sup>ndi ye<sup>n</sup>ē nducyaaca 'ii<sup>n</sup>yā<sup>n</sup>, ní nguéé nuu<sup>n</sup>ndi ye<sup>n</sup>é yā. Ní ch'ii yā caati cuuvi candéé ya s'uúu<sup>n</sup>nanáá<sup>n</sup> Ndyuūs. Cuáacú ch'ii cuerpo ye<sup>n</sup>é yā naati espíritu ye<sup>n</sup>é yā nduuchi. <sup>19</sup>Ní espíritu ye<sup>n</sup>é Cristo cuayiivi chi ch'ii yā che<sup>n</sup>e yā ní ca<sup>n</sup>a yā nduudu cuaacu ye<sup>n</sup>é Ndyuūs nanáá<sup>n</sup> espíritu s'ee<sup>n</sup> ye<sup>n</sup>é 'ii<sup>n</sup>yā<sup>n</sup> s'ee<sup>n</sup> chi n'diī. Ní espíritu s'ee<sup>n</sup> ní preso yā na lugar ye<sup>n</sup>é espíritu s'ee<sup>n</sup>. <sup>20</sup>Espíritu s'ee<sup>n</sup> ní ye<sup>n</sup>ē 'ii<sup>n</sup>yā<sup>n</sup> chi nguéé ch'iindiveé<sup>n</sup> yā Ndyuūs 'áamá tiempo chi 'áa chólōo. Ní Ndyuūs canee ngíínú yā ní 'dii<sup>n</sup> canée yā chi 'ii<sup>n</sup>yā<sup>n</sup> s'ee<sup>n</sup> ndaacadaamí yā ye<sup>n</sup>ē nuu<sup>n</sup>ndi ye<sup>n</sup>ē yā 'naa<sup>n</sup> tiempo chi sa<sup>n</sup>'á Noé din'dái sa 'áamá arco chí barco ch'eete. Ní cheeti barco mii<sup>n</sup> n'duuví 'ii<sup>n</sup>yā<sup>n</sup>, dámāa<sup>n</sup> niiní yā, ní ngua<sup>n</sup>'ai yā ye<sup>n</sup>ē nuu<sup>n</sup>ni<sup>n</sup>. <sup>21</sup>Ní nuu<sup>n</sup>ni<sup>n</sup> mii<sup>n</sup> ní tan'dúúcā nuu<sup>n</sup>ni<sup>n</sup> chi ngeedínuu<sup>n</sup>ni<sup>n</sup> yú chi nangua<sup>n</sup>'áí s'uuú<sup>n</sup>. 'Tíicā nuu<sup>n</sup>ni<sup>n</sup> mií<sup>n</sup>. Taachi ngeedínuu<sup>n</sup>ni<sup>n</sup> yú nguéé caavā chi naa<sup>n</sup>nu cuerpo ye<sup>n</sup>ē yú naati cáavā chi 'áamá compromiso ye<sup>n</sup>é yú nanáá<sup>n</sup> Ndyuūs. Ní n'daacā dii<sup>n</sup> yú chuū ndúúcū nuu<sup>n</sup>má<sup>n</sup> staava ye<sup>n</sup>ē yú. Ní Ndyuūs nadanguá<sup>n</sup>'ai yā s'uúu<sup>n</sup> chi i'teenu yú Cristo cáavā Cristo nducuee<sup>n</sup> yā ye<sup>n</sup>ē nguaa<sup>n</sup> tiná<sup>n</sup>'á. <sup>22</sup>Ní Cristo mii<sup>n</sup> cuna<sup>n</sup>'á yā na va'ai cheeti nguovi ní maa<sup>n</sup> canee yā lado ye<sup>n</sup>ē honor ye<sup>n</sup>ē Ndyuūs chi lado tá cuaacu. Ní Cristo nga<sup>n</sup>'a ntii<sup>n</sup>nyú<sup>n</sup>

yā ye<sup>n</sup>é ángeles ndúúcū 'ii<sup>n</sup>ntyé<sup>n</sup>é  
ní ye<sup>n</sup>é poderes chi vēé.

Canee chi dichí<sup>v</sup>e yú  
Ndyuūs tan'dúúcā chi Ndyuūs  
tee yā fuerzas s'uuú<sup>n</sup>

**4** Tan'dúúcā Cristo ch'eenú yā  
chii ní dií<sup>n</sup> yā sentir na cuerpo  
ye<sup>n</sup>é yā 'tiicá ntúún ndís'tiī canéé  
chi cuta'á ní fuerzas ye<sup>n</sup>é ní cáávā  
tiempo chi ca<sup>n</sup>á ní 'cueenú ní cuuvi.  
Maa<sup>n</sup> ní 'ii<sup>n</sup>yā<sup>n</sup> s'ee<sup>n</sup> chí ch'eenú  
yā chii ní dií<sup>n</sup> yā sentir na cuerpo  
ye<sup>n</sup>é yā 'āa ntéé ne<sup>n</sup>é yā dinuu<sup>n</sup>ndi  
yā. **2** Ní ndíí maa<sup>n</sup> ndís'tiī canee chi  
dií<sup>n</sup> ní tanducué<sup>n</sup>é chi ne<sup>n</sup>e Ndyuūs  
chi dií<sup>n</sup> ní tanducué<sup>n</sup>é nguivi ye<sup>n</sup>e  
nī. Ní nguéé dií<sup>n</sup> ní tan'dúúcā chi  
maa<sup>n</sup> cuerpo ye<sup>n</sup>é ní ne<sup>n</sup>e chi dií<sup>n</sup>  
nī. **3** Tiempo chi 'āa chó'ōo ní dií<sup>n</sup>  
yú tan'dúúcā 'ii<sup>n</sup>yā<sup>n</sup> chi nguéé ye<sup>n</sup>e  
ndaata Israel chi nguéé i'téenu yā  
Ndyuūs. Tiempo mii<sup>n</sup> ní dií<sup>n</sup> yú  
cosas chi nguéé n'daacā. Ní dií<sup>n</sup> yú  
nuu<sup>n</sup>ndi tan'dúúcā chi ne<sup>n</sup>e cuerpo  
ye<sup>n</sup>e yú chi dií<sup>n</sup> yú. Ní 'cuū'vi yú  
ní cho'o nee che'e yú taachi vēé  
fiesta ye<sup>n</sup>é chi che'e yú. Ní cu'u ca  
yú vino. Ní s'teenu yú santo s'ee<sup>n</sup>  
chi ídolo s'ee<sup>n</sup>. **4** 'Li<sup>n</sup>yā<sup>n</sup> s'ee<sup>n</sup> chi  
nguéé i'téenu yā Cristo, **5** D'e<sup>n</sup> cáávā  
chi nadacadíínuu<sup>n</sup> yā chi ndís'tiī  
nguéé nduuvidaamá ní ndúúcu  
yā, ní nguéé idí<sup>n</sup> ní ndúúcu yā  
cosas chi nguéé n'daacā? Ní chíí<sup>n</sup>  
chi 'ii<sup>n</sup>yā<sup>n</sup> s'ee<sup>n</sup> ní cunncáa nga<sup>n</sup>a  
yā ye<sup>n</sup>é nī. **5** 'Li<sup>n</sup>yā<sup>n</sup> s'ee<sup>n</sup> canéé chi  
nga'a yā cuenta ye<sup>n</sup>e vida ye<sup>n</sup>e  
maá<sup>n</sup> yā nanáá<sup>n</sup> Cristo chi dií<sup>n</sup> yā  
juzgar nducyaaca 'ii<sup>n</sup>yā<sup>n</sup>, 'ii<sup>n</sup>yā<sup>n</sup> chi  
canduuchi ndúúcū 'ii<sup>n</sup>yā<sup>n</sup> chi n'díí.  
**6** Ní cáávā chuū Cristo nga<sup>n</sup>a yā  
nduuudu cuaacu ye<sup>n</sup>e maá<sup>n</sup> yā nanáá<sup>n</sup>

espíritus ye<sup>n</sup>e 'ii<sup>n</sup>yā<sup>n</sup> chi n'díí caati  
espíritus ye<sup>n</sup>é yā cuuvi canduuchi  
tan'dúúcā chi Ndyuūs canduuchí yā.  
Ní Ndyuūs n'diichí yā nuu<sup>n</sup>ndi ye<sup>n</sup>é  
'ii<sup>n</sup>yā<sup>n</sup> s'ee<sup>n</sup> taachi ch'etineeé yā  
i<sup>n</sup>yee<sup>n</sup>dí 'cūū tan'dúúcā chi n'diichí  
yā nuu<sup>n</sup>ndi ye<sup>n</sup>e nducyáacá 'ii<sup>n</sup>yā<sup>n</sup>  
chi snee yā i<sup>n</sup>yee<sup>n</sup>di 'cūū.

**7** Áa cháā snee nii<sup>n</sup>nuú<sup>n</sup> nguuví chi  
'cuiiu tanducué<sup>n</sup>é dendu'ū. Ní cáávā  
chuū 'cueetinee n'daaca ní ní 'āa d'e<sup>n</sup>  
ora nūu<sup>n</sup> ní cuuvi caa<sup>n</sup>ma<sup>n</sup>ngua'á  
nī. **8** Ní ye<sup>n</sup>é tanducué<sup>n</sup>é dine<sup>n</sup>e cá  
nī 'aama ní taama ní caati taachi  
dine<sup>n</sup>e cá ní tuu'mi ní inadich'eecú  
nī nuu<sup>n</sup>ndi ye<sup>n</sup>é 'áamá ní taama  
nī. **9** Cuaá<sup>n</sup> ní 'áamá ní taama ní na  
vaacu ní ní nguéé 'cueecu cheendí  
nī. **10** Ní ca'áamá ca'aama ní ní dií<sup>n</sup>  
ní servir taamá ní ndúúcū ntii<sup>n</sup>nyu<sup>n</sup>  
chi Ndyuūs itée yā chi dií<sup>n</sup> nī. Ní  
canéé chi dií<sup>n</sup> n'daaca ní ntii<sup>n</sup>nyu<sup>n</sup>  
ye<sup>n</sup>é ní chi Ndyuūs itée yā ca'aama  
ca'aamá ní ti Ndyuūs itée yā ndís'tiī  
nducué<sup>n</sup>é chi n'dai taavi ye<sup>n</sup>e yā.  
**11** Nduuti chi 'áamá ní candee ní  
nduuudu cuaacu canéé chí nga<sup>n</sup>a yā  
nduuudu cuaacu ye<sup>n</sup>é Ndyuūs. Nduuti  
chi 'aamá ní dií<sup>n</sup> ní ntii<sup>n</sup>nyu<sup>n</sup> ye<sup>n</sup>e  
yaácu canéé chi dií<sup>n</sup> yā ndúúcū  
nducué<sup>n</sup>é fuerzas ye<sup>n</sup>é yā chí  
Ndyuūs ca'a yā 'ii<sup>n</sup>yā<sup>n</sup> mii<sup>n</sup>. Ní ye<sup>n</sup>e  
tanducué<sup>n</sup>é chí ndís'tiī dií<sup>n</sup> ní canéé  
chi dií<sup>n</sup> ní chí cuuvi dich'eeté ní  
Ndyuūs cucáávā Jesucristo. Ní ye<sup>n</sup>é  
Ndyuūs chí ngíí d'eve ye<sup>n</sup>e yā ní vee  
poder ye<sup>n</sup>é yā tanducué<sup>n</sup>é tiempo.  
Tíica yā.

Canéé chi n'geenu yú ngii  
ti ye<sup>n</sup>e Cristo s'uuú<sup>n</sup>

**12** Ndís'tiī hermanos chi ne<sup>n</sup>é taavi  
nguéé nadicadíínuu<sup>n</sup> ní chí cosa

chi díítūu nguéé canéé chí chó'oo ye<sup>n</sup>'é ní taachi 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup> n'diichinee<sup>n</sup> cá yā ndís'tii chi ya'ai n'geenú ní ngii ti canéé chí chó'oo ye<sup>n</sup>'é ní 'tíicā. <sup>13</sup>Naati canéé chí cuuvi yeenú ní taachí n'geenú ní ngii tan'dúúcā Cristo ch'eenú yā chii. Ní cuayiivi cuuvi yeenu cá ní taachi Cristo ndaa yā taama vrné<sup>n</sup>'ée ní 'cuu<sup>n</sup>mí<sup>n</sup> yā chi ch'eeete n'dai ngiichi yā tan'dúúcā deevee ngiichi ch'eeete.

<sup>14</sup>Nduuti chi 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup> n'gaa'vá yā ndúúcu ní cucáavā chi i'téénu ní Cristo tuu'mi ní yeenú ní. Espíritu N'dai ye<sup>n</sup>'é Ndyuūs chí deevee ngii canéé ndúúcu ndís'tii. Áará chí 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup> s'ee<sup>n</sup> cunncáá nga<sup>n</sup>a yā ye<sup>n</sup>'e Cristo, ndís'tii ní dií<sup>n</sup> ní honrar Cristo. <sup>15</sup>Ní nduuti chi 'áámá chéé ndís'tii n'geenu ní ngii 'úú nguéé ne<sup>n</sup>'é chi 'cueenú ní cuuvi caati ch'ii<sup>n</sup>nú<sup>n</sup> ní 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup> o ididuucú ní o nguéé dií<sup>n</sup> ní tan'dúúcā chi nga<sup>n</sup>'á ley ye<sup>n</sup>'é Ndyuūs chi ch'eeete ca.

<sup>16</sup>Ní nduuti chi 'áámá chee ndís'tii n'geenu ní ngii cáavā chi i'téénu ní Cristo nguéé cuuvi 'cuinaá<sup>n</sup> ní naati canee chi dich'eeeté ní Ndyuūs caati 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup> nga<sup>n</sup>a yā chi díí ní ye<sup>n</sup>'e Cristo dii.

<sup>17</sup>Áá ndaa tiempo chi Cristo ca<sup>n</sup>'á yā n'diichi yā nuu<sup>n</sup>ndi ye<sup>n</sup>'e 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup> ní vrnáá<sup>n</sup> vrnnaa<sup>n</sup> ca<sup>n</sup>'á yā n'diichi yā nuu<sup>n</sup>ndi ye<sup>n</sup>'e 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup> chi i'téénu yā 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup>. Ní nduuti chi vrnáá<sup>n</sup> vrnnaa<sup>n</sup> n'diichi yā nuu<sup>n</sup>ndi ye<sup>n</sup>'e yú, étáacá cuuvi ye<sup>n</sup>'é 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup> chi nguéé i'téénu yā nduuudu cuaacu ye<sup>n</sup>'é Ndyuūs cuayiivi taachi n'diichi Cristo nuu<sup>n</sup>ndi ye<sup>n</sup>'e yā? <sup>18</sup>Ní nduuti chi ngí'ii chi 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup> chí n'dai cuuvi nangua<sup>n</sup>'ai yā, édéé cuuví ndúúcū 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup> chi nguéé n'daacá dií<sup>n</sup> yā ní

ndúúcū 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup> chi dinuu<sup>n</sup>ndí yā ní nguéé i'téénu yā? <sup>19</sup>Ní 'tíicā canee chi dii<sup>n</sup> yú. Taachi n'geenu yú ngii caavā chi Ndyuūs ne<sup>n</sup>'é yā chi dii<sup>n</sup> yú 'tíicā, canéé chí dii<sup>n</sup> yú nducue<sup>n</sup>'é chi n'daacá. Ní canéé chí nga'a yú vida ye<sup>n</sup>'e yú na ta'a Ndyuūs caati Ndyuūs din'dái yā s'uuú<sup>n</sup> ní 'indee yā cuidado s'uuú<sup>n</sup>. Ndyuūs ní dií<sup>n</sup> yā chii<sup>n</sup> chi nga<sup>n</sup>a yā chi ca<sup>n</sup>'a yā dii<sup>n</sup> yā.

### Ye<sup>n</sup>'é 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup> chi i'téénu yā Ndyuūs

**5** 'Úú Pedro ca'á consejo 'ii<sup>n</sup>ntye<sup>n</sup>'é ye<sup>n</sup>'e yaacú chi snéé nguaa<sup>n</sup> ndís'tii. 'Úú 'tiicá ntúú<sup>n</sup> 'ii<sup>n</sup>ntye<sup>n</sup>'é 'úú. 'Úú nga<sup>n</sup>'á ye<sup>n</sup>'e Cristo tan'dúúcā chi ch'eenú yā chií ti n'diichi nduucú nduutinaá<sup>n</sup> maá<sup>n</sup>. Ní 'tiicá ntúú<sup>n</sup> véé parte ye<sup>n</sup>'é vaadí deevee ngii chi Ndyuūs 'cuu<sup>n</sup>mí<sup>n</sup> yā s'uuú<sup>n</sup> cuayiivi. <sup>2</sup>Ndís'tii 'ii<sup>n</sup>ntye<sup>n</sup>'é ye<sup>n</sup>'e yaacú, idií<sup>n</sup> ní ntii<sup>n</sup>nyu<sup>n</sup> ye<sup>n</sup>'é ní tan'dúúcā 'áámá pastor chi indee yā cuidado ye<sup>n</sup>'e 'iti cuuchí. 'Tíicá dií<sup>n</sup> ní ndúúcu 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup> chi ye<sup>n</sup>'é Ndyuūs chi ca<sup>n</sup>'á yā yaacú naachi ndís'tii ní 'ii<sup>n</sup>ntye<sup>n</sup>'é. Nguéé dií<sup>n</sup> ní ntii<sup>n</sup>nyu<sup>n</sup> ye<sup>n</sup>'e ní chi canéé chi dií<sup>n</sup> ní naati dií<sup>n</sup> ní ti maá<sup>n</sup> ní ne<sup>n</sup>'e ní dií<sup>n</sup> ní caati 'tíicá ne<sup>n</sup>'e Ndyuūs. Nguéé dií<sup>n</sup> ní caavā chi cuta'á ní tuumí naati dií<sup>n</sup> ní ndúúcū nuu<sup>n</sup>ma<sup>n</sup> staava ye<sup>n</sup>'é ní chi n'dai. <sup>3</sup>Nguéé dií<sup>n</sup> ní ndúúcū 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup> chi maa<sup>n</sup> cuidado ye<sup>n</sup>'é ní tan'dúúcā chi ndís'tii ní 'iví ye<sup>n</sup>'é yā naati 'cueetinéé n'daacá ní nífcú 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup> cuuvi n'diichi yā ndís'tii ní dií<sup>n</sup> yā tan'dúúcā chi ndís'tii dií<sup>n</sup> ní. <sup>4</sup>Ní 'íicú taachi ndaa Jesucristo chi 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup> chí ndíí tii<sup>n</sup> chí ícandee yā cuidado ye<sup>n</sup>'e 'ii<sup>n</sup>'yā<sup>n</sup> ye<sup>n</sup>'é yā tan'dúúcā 'áámá pastor chi

ndii tiin' chí ícandee yā cuidado 'iiti ye"é yā, tuu'mi ní ndís'tiī cuuvi cuta'á ní 'áamá corona chi nguéé 'cuuinu dœevé ye"é. Nguéé corona ye"é yaatā chi ituuví.

**5** "Ticá ntúūn ndís'tiī sa"á da'cayáá canéé chí dii"n ní tan'dúúcā chi nga"n a 'iī"ntyē"é ye"é yaacu. Nducyaca ní canéé chí ndiicuu"n ní ní cunnee ni 'aama ní taama ní caati canéé nguū"n na libro ye"é Ndyuūs 'tíicā:

Ndyuūs nguéé ne"é yā 'ii"yā" chi nacadínuu" yā chi maá" yā ch'eete yā naati ca'á yā nducue"é chi n'dai ye"é yā 'ii"yā" chi ndiicúú.

**6** Maa" ní nducyaaca ndís'tiī ndiicúú"n n'dai 'cueetinée ní maa" poder ye"é Ndyuūs ti Ndyuūs cuuvi dich'eeté yā ndís'tii tiempo chi ne"é yā. **7** Ca'á ní nducue"é cuidado chi díituu ye"é ní na ta'a Cristo caati Cristo candeé yā cuidado ye"é ndís'tii.

**8** Canéé listo ní ní nguéé 'cueetiyaadú ní. Cundee ní cuidado chi n'daacā 'cueetinée ní ti yáá"n'guiinuu" mii"n chí contra ye"é ní chífícá sá ní n'diichi sa ndii 'muu" ní ndii mii". Ní tan'dúúcā 'áamá 'yá"n'yáa" cuá'aá n'gai tī ní cachiicá tī ní i'núú" tī du'u chi cuuvi che'é tī 'tíica dii"n yáá"n'guiinuu" mii".

**9** Nguéé ca'a ní lugar yáá"n'guiinuu" 'cúú naati 'áamá cúnée ní ndúúcū chi i'téenu ní. Ní déénu ní chi 'áá daamá nüu" n'geenu yú ngii tan'dúúcā nducyaaca hermanos chi s'née" yā na nútú"má" f"n'ye"ndi ti i'téenu yā Cristo. **10** Ní cuayiivi chi ch'eenú ní chií duu'vi tiempo nüu"

tuu'mi ní Ndyuūs dii"n yā chi ndeevē canéé vida ye"é ní. Ní diituú caneé ní ndúúcū chi i'téenu ní Ndyuūs. Ní Ndyuūs ca'á yā fuerzas ye"é ní ní dii"n yā chi seguro caneé ní ndúúcū chi i'téenu ní. Maa" Ndyuūs mii" ní teé yā nducue"é chi n'dai. Ní maá" yā yaa'ví yā s'uuú" chi cuuvi ye"é yā s'uuú" cáavā chi vée parte ye"é yú ndúúcū deeve ngii ch'eete ye"é yā caati s'uuú" ní ye"é Cristo s'uuú". **11** Caa"ma" yú chi Ndyuūs ní ch'eete n'dai yā ní ye"é yā vée nducue"é poder chi vée ní cue"e daā"ma" cue"e daā"ma" 'tíicā.

**'Cuiinu carta mii" ní yaa'vi yā 'ii"yā" chi n'dai ndís'tii**

**12** Téé nüu" idinguú" carta 'cúú ye"é ndís'tii ní hermano Silvano nginnee sa 'úú. Nadicádiinúú" chi Silvano mii" ní hermano chi n'dai taavi. 'Úú teé consejo ndís'tii chi seguro canee ndís'tii chi nducue"é chi Ndyuūs itée yā ndís'tii ye"é vaadí n'dai ye"é yā ní ye"é ní ti ne"é yā ndís'tii. Maa" ní 'cueetinée n'daaca ní ní diituu canee ní ní cuchéé ní ye"é tanducué"é chuú.

**13** Ii"n'yā" ye"é yaacu chi canéé na yáá"n Babilonia chi Ndyuūs dideevé yā tan'dúúcā s'uuú": N'dai ndís'tii, nga"n'a yā. 'Ticá ntúūn Marcos chi tan'dúúcā daiyá: N'dai ndís'tii, nga"n'a sa. **14** Ndís'tii hermanos: N'dai ní, nga"n'a ní 'aama ní taama ní ti ne"é ní 'aama ní taama ní ti ye"é Cristo ndís'tii. Ní Ndyuūs téé yā vaadí 'dii"n ye"é yā nducyaacá ndís'tii chi ye"é Cristo. 'Tíicā cuuvi.